

Albanis-Beaumont, Description des Alpes grecques et cottiennes

Présentation de l'œuvre

Publié en 5 volumes, de 1802 à 1806, cet ouvrage dédié à Napoléon porte sur une partie des Alpes franco-italiennes, correspondant alors à la Savoie : les *Alpes grecques* ou *gréés* et les *Alpes cottiennes*, deux toponymes hérités du découpage des provinces romaines.

Le texte d'[Albanis-Beaumont](#) offre, planches et cartes à l'appui, un compendium de renseignements mêlant sciences de la nature, histoire et géographie humaines, mais aussi éclaircissements sur l'actualité militaire récente. Cet **éclectisme** est bien signalé par le titre complet : *Description des Alpes grecques et cottiennes, ou Tableau historique et statistique de la Savoie sous les rapports de son ancienneté, de son étendue, de sa population, de ses antiquités, et de ses productions minéralogiques ; suivi d'un précis des événements militaires et politiques qui ont eu lieu dans cette province depuis sa réunion à la France, en 1792, jusqu'à la paix d'Amiens, en 1802*. L'auteur précise en outre que son travail constitue le fruit d'un **voyage**, mené sur place en 1796, afin de rendre un compte fiable de la région qu'il évoque, en s'employant à “détruire des impressions aussi mal fondées que peu favorables, perpétuées par les écrits fastidieux de quelques voyageurs ignorants et plagiaires, qui ont répété sans réflexion et sans vraisemblance des erreurs¹”.

Mais Albanis-Beaumont désigne encore cette “production littéraire²” comme une “esquisse [...] pittoresque³”. Même s'il entend “rendre service aux sciences⁴”, sa *Description* se laisse donc malaisément réduire à une encyclopédie régionale.

Citation

Albanis-Beaumont cite le troisième chant de *L'Homme des champs* lorsqu'il évoque le panorama formé par les chaînes de montagnes. Les vers de Delille servent à la fois d'illustration et de caution à son propos, qui insiste sur le **sublime** d'un tel paysage.

Si, vaincu par la curiosité, le voyageur naturaliste parvient, à force de fatigues, de peines, et de dangers, à se trouver au soleil levant sur une de ces hautes piques des Alpes, combien n'en est-il pas dédommagé par l'agréable surprise et l'admiration que lui cause le sublime tableau que la nature semble graduellement dérouler sous ses yeux, comme pour lui ménager la sensation qu'il doit éprouver, et l'excès de son enthousiasme ! Ses yeux se portent d'abord avec une espèce d'effroi sur une suite de précipices affreux, de vallées profondes et étroites où s'engouffrent avec fracas et impétuosité des torrents, dont les eaux, couvertes d'écume argentée, offrent un contraste agréable avec la couleur foncée des sapins et des mélèzes qui couvrent les

flancs abruptes [sic] des montagnes latérales ; tandis que sa vue portée un peu plus loin, se promène délicieusement sur une succession de riantes collines et de charmants vallons, qui, à l'abri des vents du nord, offrent l'aspect de la végétation la plus active ; il aperçoit aussi une foule de petits hameaux épars çà et là, entourés de riches vignobles et d'agréables vergers : mais ce qui captive encore plus son attention, c'est ce passage graduel de la végétation la plus luxurieuse et prolifique, à la nature éteinte, s'il m'est permis de me servir de cette expression, où des glaciers immenses s'étendent à perte de vue, et forment avec les pyramides de granit, qui s'élèvent majestueusement au-dessus de leur surface, le labyrinthe le plus vaste et le plus sublime, dont l'ensemble rappelle ces charmants vers du poème sur l'Helvétie :

« Salut, pompeux Jura, terrible Montanvert,
« De neige et de glaçons entassements énormes,
« Du temple des frimas colonnades informes,
« Prismes éblouissants, dont les pans azurés,
« Défiant le soleil dont ils sont colorés,
« Peignent de pourpre et d'or leur éclatante masse ;
« Tandis que, triomphant sur son trône de glace,
« L'hiver s'enorgueillit de voir l'astre du jour
« Embellir son palais et composer sa cour. »

Le passage de la nature active à la nature éteinte est en plusieurs endroits si soudain, qu'à peine l'image riante et délicieuse que ces premiers objets ont laissée dans la rétine de l'œil a-t-elle frappé l'âme du spectateur, qu'elle est spontanément effacée par un nouveau tableau qui se présente à ses yeux, où sont peints avec les couleurs les plus fortes et les plus vraies les frimas glacés du Groënland, et les âpres déserts du nord de la Sibérie⁵.

Vers concernés : [chant 3, vers 342-350](#).

Delille n'est pas nommé. Deux ans après sa parution, Albanis-Beaumont semble donc considérer que *L'Homme des champs* est assez célèbre pour que l'auteur des vers n'ait pas à être cité, ni même le titre du poème. Ce dernier est remplacé par une **curieuse périphrase**, “poème sur l'Helvétie”, qui semble assigner au texte source un nouveau thème dominant, la Suisse – une substitution qui suggère que, pour nombre de lecteurs, l'exil de Delille a pu conduire à traiter ses vers sur les Alpes comme un hommage aux seules régions suisses (alors qu'une partie de ce massif, comme du Jura, était déjà française).

Le dernier paragraphe a l'intérêt de faire de la nature montagneuse un espace caractérisé par la **brusque juxtaposition d'aspects aux effets opposés**. Selon Albanis-Beaumont, le passage des “image[s] riante[s] et délicieuse[s]” aux sites “âpre[s]” où la “nature [paraît] éteinte” a lieu “soudainement” – un constat qui pourrait justifier la pratique de Delille, amateur de contrastes similaires.

Les autres volumes ne comportent pas de renvoi notre poète, sauf lorsque l'auteur, dressant une liste succincte des personnalités célèbres de la région, évoque l'écrivain et éditeur "Michaud, l'ami de Jacques Delille⁶".

Liens externes

Accès à la numérisation du texte : [Gallica](#).

Auteur de la page — [Hugues Marchal](#) 2017/05/12 18:04

¹ Jean-François Albanis-Beaumont, *Description des Alpes grecques et cottiennes...*, Paris, Didot l'aîné, et Genève, Paschoud, partie\ 1, t. 1, 1802, p. **viii**.

² *Id.*, p. **vi**.

³ *Id.*, p. **vii**.

⁴ *Id.*, p. **viii**.

⁵ *Id.*, p. 83-84.

⁶ *Id.*, partie\ 1, t. 2, 1802, p. 347.

From:

<https://delille.philhist.unibas.ch/dokuwiki/> - L'Homme des champs : éditer une réception littéraire

Permanent link:

<https://delille.philhist.unibas.ch/dokuwiki/doku.php?id=albanisdescription&rev=1678455541>

Last update: **2023/03/13 19:21**

